

2008高级口译复习绝招第二十期 PDF转换可能丢失图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/499/2021_2022_2008_E9_AB_98_E7_BA_A7_c95_499881.htm 西江月 井冈山山下旌旗在望，山头鼓角相闻。敌军围困万千重，我自岿然不动。早已森严壁垒，更加众志成城。黄洋界上炮声隆，报道敌军宵遁。

Jinggang Mountain
Below the hills fly flags and banners,
Above the hilltops sounds bugles and drums.
The foe encircles us thousands strong,
Steadfastly we stand our ground.
Already our defence is iron-clad,
Now our will unite like a fortress.
From Huangyanggai roars the thunder of cannon,
Word comes the enemy has run away in the night.

段子：那是“国际城市”、“中心城市”的远大目标。这种目标往往与城区拓展同步，着迷于城市的空间效果和城市外观，追求大而新、洋而超前的样板气质，打着为了“我们城市的未来”的旗号，忽略了对城市“人”的生活的真正重视。城市中心丧失多样性和居住意义，大路朝天车轮滚滚，街道交流以及街道安全感再无觅处。100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com